

ESPORTS | pàg. 19

Un bon Barça guanya a Bilbao (2-3) amb doblet de Messi i es col·loca tercer a la Lliga a 5 punts del Madrid i 7 de l'Atlètic



GUIA | pàg. 34

L'escriptora del Pallars Maria Barbal guanya el Josep Pla i dedica el premi a Tremp, mentre que el Nadal l'obté Najat El Hachmi

DIJOUS 7
DE GENER DEL 2021
Número 14.000 · Any XL
1,50 €



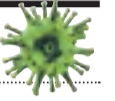
www.segre.com

Tancat per alerta terrorista Eth Portilhon, a Bossòst, i control policial a l'N-230

Decisió de França || La Prefectura de l'Alta Garona clausura aquesta frontera natural entre el país gal i Espanya ahir a la tarda i sense data de reobertura

PANORAMA | 15

CORONAVIRUS



Arranquen les restriccions de 10 dies clau per evitar un nou confinament

Mobilitat municipal i comerç restringit

Les restriccions a la mobilitat per evitar un confinament total a Catalunya entren en vigor avui i es mantindran almenys durant 10 dies, mentre els índexs de la pandèmia continuen empitjorant dia a dia.

Els col·legis obriran, com estava previst, dilluns vinent

La Generalitat va ratificar ahir que el curs escolar es reprèn dilluns, dia 11, malgrat la petició de retard de diversos experts.

Vacunades ja 2.717 persones a Lleida i el Pirineu

El ritme de vacunació a Lleida s'accelera i ahir ja s'havien injectat les primeres dosis a un total de 2.717 persones.

Brussel·les autoritza la distribució de dosis de Moderna



A la Seu es podia caminar sobre l'aigua gelada.

C. SANS

-34,1° a Alt Àneu, rècord històric de fred

COMARQUES | 11

ÉS NOTÍCIA | 3-6



Els seguidors de Trump intentant prendre el Capitoli.

Seguidors de Trump prenen el Capitoli i mor una dona per ferida de bala

Milers de simpatitzants del president sortint dels EUA, Donald Trump, van irrompre de forma violenta ahir al Capitoli per impugnar la victòria de Biden. En els incidents va morir una dona per ferida de bala.

PANORAMA | 16


CLINICACHELAIMPLANTOLOGIA

DENTS
FIXES EN
1 DIA

1ª Visita i Estudi GRATIS

| | | | |
|------------------------|--------------------------|----------------------------|----------------------------|
| LLEIDA 973 28 99 99 | BALAGUER 973 28 33 33 | MOLLERUSSA 973 64 33 33 | ALMACELLES 973 98 81 77 |
|------------------------|--------------------------|----------------------------|----------------------------|

Les restriccions a la mobilitat per evitar un confinament total a Catalunya entren en vigor avui i es mantindran durant almenys 10 dies. Els desplaçaments es limitaran al mateix municipi i els comerços no essencials hauran de tancar el cap de setmana. Mentrestant, les comarques del Pirineu tenen el risc de rebrot més alt i el pla, el més baix.

CORONAVIRUS  MESURES

Arranquen deu dies clau per evitar un segon confinament domiciliari

El Pirineu, amb el risc de rebrot més alt, mentre que el pla té el més baix

X. RODRÍGUEZ/SÒNIA ESPÍN

LLEIDA | Avui comencen els deu dies de restriccions que han de servir per frenar l'auge de contagis de Covid i evitar així un confinament total a Catalunya. D'aquesta manera, la limitació municipal a la mobilitat i el tancament de comerços no essencials el cap de setmana, que es mantindran almenys fins al dia 17, pretenen reduir les dades epidemiològiques actuals (vegeu la pàgina 4).

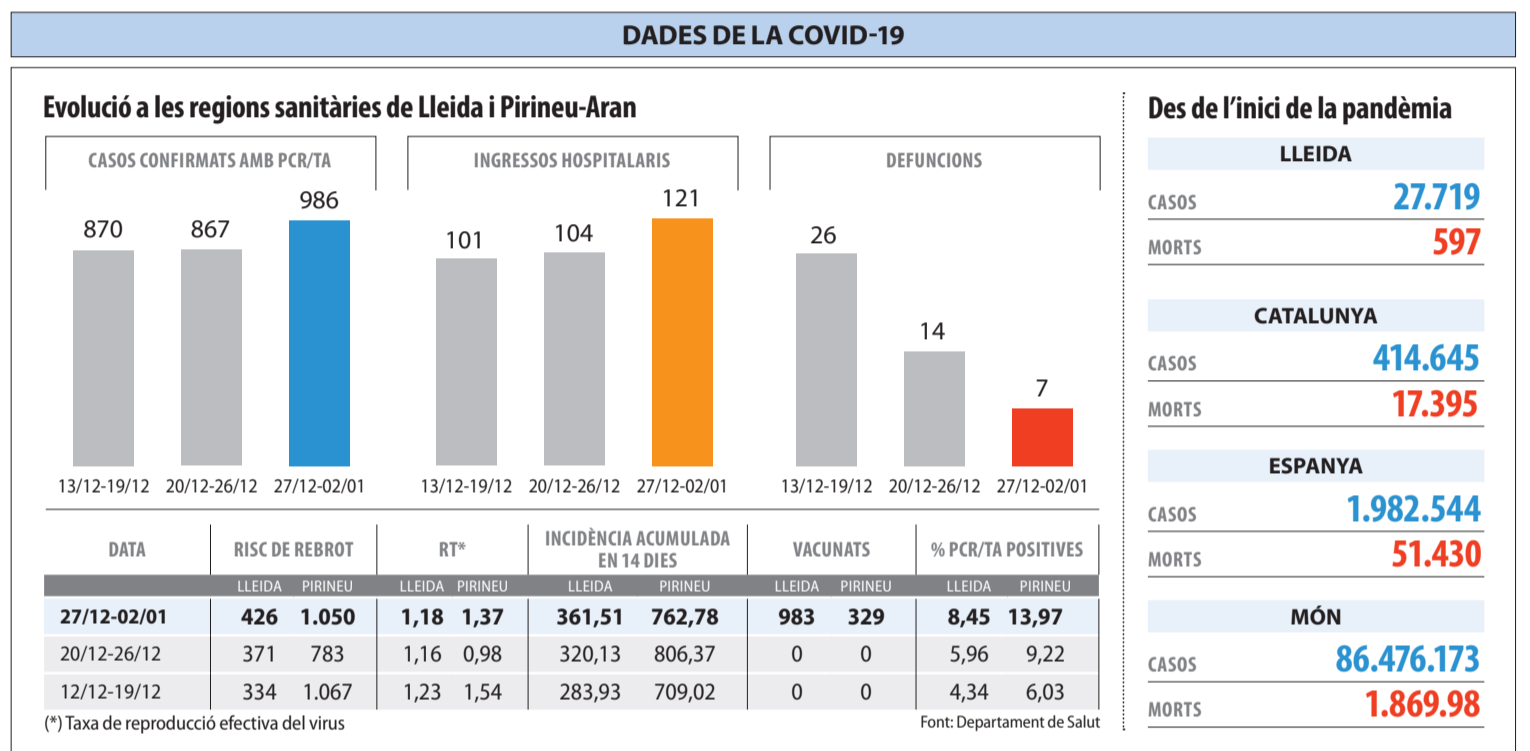
En aquest sentit, la regió sanitària de Lleida va sumar 154 positius i n'acumula 23.659 des de l'inici de la pandèmia, així com 468 morts. El risc de rebrot va pujar 4 punts fins als 426, i la taxa de transmissió del virus (Rt) se situa en 1,18, dos centèsimes més que el dia anterior. Aquests dos índexs són els més baixos de totes les regions sanitàries de Catalunya. En canvi, el risc de rebrot al Pirineu és el més alt de les regions, amb 1.050 punts, 115 més, però l'Rt és d'1,37 (0,17 punts més), la tercera més baixa. Les comarques de muntanya van registrar 44 positius (4.060 des de març de l'any passat) i Salut va notificar una nova defunció, motiu pel qual el total ascendeix a 129. El número d'hospitalitzats al pla es manté en 156 (a l'Arnau de

BALANÇ D'INGRESSOS

Els hospitalitzats a Lleida es mantenen en 156 i a les comarques de muntanya són 29, tres persones més

Vilanova n'hi ha 72, 6 a l'UCI, i 28 a l'hospital Santa Maria, 4 crítics) i al Pirineu n'hi ha 29, tres més.

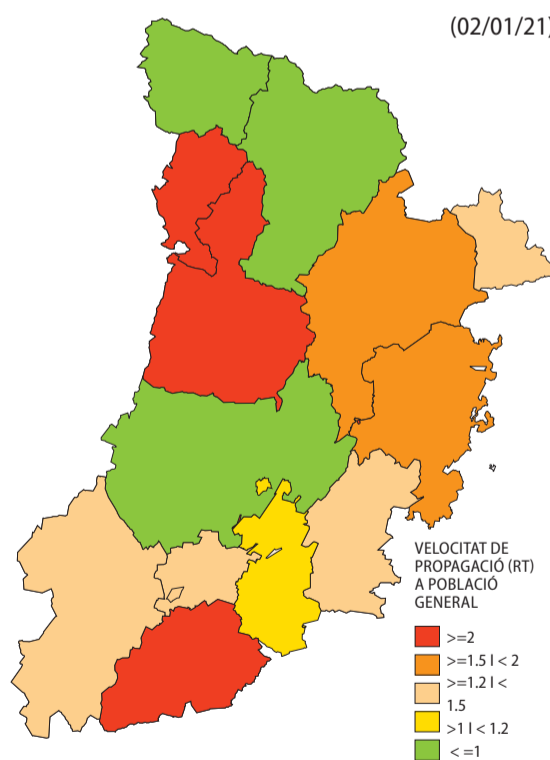
L'augment de casos ha portat ajuntaments com Linyola o Bellpuig a tancar equipaments. A aquestes dos localitats se suma ara el Palau d'Anglesola, on en els últims dies s'han detectat 15 casos i hi ha 3 ingressats, segons fonts d'alcaldia; hi ha tres establiments on hi ha hagut positius i han hagut d'abaixar la persiana. Davant d'aquesta situació, el consistori ha tancat fins al dia 17 el pavelló, la llar de jubilats, el local sociocultural i parcs infantils. També s'han suspès les misses dels dos diumenges vinents. Per la seua part, l'alcalde de Linyola, Alex Mases, va assegurar que el brot



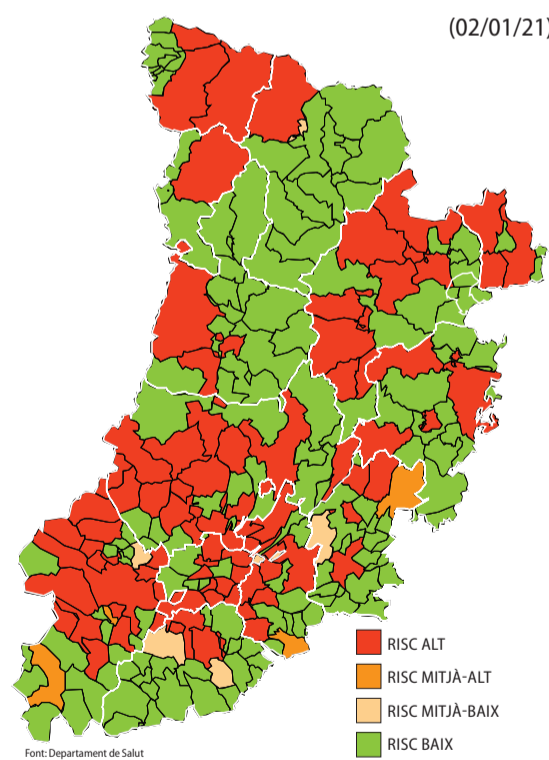
Des de l'inici de la pandèmia

| LLEIDA | |
|-----------|------------|
| CASOS | 27.719 |
| MORTS | 597 |
| CATALUNYA | |
| CASOS | 414.645 |
| MORTS | 17.395 |
| ESPANYA | |
| CASOS | 1.982.544 |
| MORTS | 51.430 |
| MÓN | |
| CASOS | 86.476.173 |
| MORTS | 1.869.98 |

RT PER COMARQUES



RISC DE REBROT PER MUNICIPIS



Una vintena de municipis, amb risc molt elevat

Una vintena de municipis de Lleida tenen un risc de rebrot superior als 1.000 punts, molt per sobre del llindar de 100, que es considera elevat. El més alt el té Vilanova de l'Aguda (7.545,27) i fonts municipals van explicar que han tingut 5 casos en una mateixa família. El segueixen Alfés (4.195,8) i Belianes (4.172,7). Tot i això, cal recordar que en municipis petits, els índexs es dispansen amb pocs positius. Mentrestant, la velocitat de transmissió és baixa en 3 comarques, que tenen les Rt més baixes de tot Catalunya. Es tracta d'Aran (0,82), el Pallars Sobirà (0,92) i la Noguera (0,93).

que afecta el municipi està controlat, però que la normalitat es reprèn molt lentament. Mases va indicar que encara hi ha 20 persones ingressades i uns 80 casos actius. D'altra banda, el consistori preveu per a demà la reobertura de la guarderia, mentre que les instal·lacions esportives a l'aire lliure i parcs infantils continuaran tancats almenys fins al dia 10.

SITUACIÓ A CATALUNYA

| PRINCIPALS INDICADORS | 17 NOVEMBRE | 3 DESEMBRE | 5 GENER | OBJECTIU | L'Rt, en augment des de fa uns dies, així com els nous casos. |
|---------------------------|-------------|------------|---------|----------|---|
| Velocitat de contagi (Rt) | 0,78 ✓ | 0,92 ✓ | 1,47 ✗ | < 1 | |
| Contagis diaris | 2.500 ✗ | 1.200 ✗ | 4.451 ✗ | 1.000 | |
| Ocupació de l'UCI | 587 ✗ | 438 ✗ | 417 ✗ | 300 | |

Restringir interaccions, l'objectiu per frenar la Covid

Les noves limitacions a la mobilitat, en vigor des d'avui || Per contenir l'auge de contagis registrat els últims dies

X.R.

LLEIDA | Les noves mesures que vigeixen des d'avui i almenys fins al proper dia 17 tenen per objectiu restringir i reduir les interaccions socials i la mobilitat. La intenció del Govern és frenar l'auge de contagis que s'ha registrat durant els últims dies, després de les festes de Nadal i reduir l'impacte de la Covid a Catalunya.

Així, els desplaçaments tornen a estar limitats al municipi de residència, un confinament que només es pot trencar per acudir al lloc de treball o per cuidar persones grans, per posar només dos exemples.

Es manté també el confinament perimetral de Catalunya i el toc de queda entre les 22.00 i les 06.00 hores. Amb aquestes noves restriccions, també es posarà fi a la mobilitat entre l'Alt Urgell i Andorra, que fins ara s'havien assimilat com si fossin una sola comarca. De la mateixa manera, decau el confinament comarcal de la Cerdanya i del Ripollès.

En l'hostaleria es continuaran aplicant les mateixes mesures, amb els límits horaris que no permeten als restaurants servir sopars, encara que sí que po-

MESURES

Decau la mobilitat entre l'Alt Urgell i Andorra i el confinament comarcal de la Cerdanya i el Ripollès

den oferir-ne per emportar o a domicili. El turisme crítica que amb el confinament municipal és inviable mantenir els hotels oberts sols per als clients de la localitat.

Per la seua part, les estacions d'esquí de Baqueira, Boí Taüll, Port Ainé, Espot i Tavascan continuaran obertes durant aquests 10 dies.

Mentrestant, els comerços també es veuran afectats per les limitacions decretades per la Generalitat. Tots els establiments de més de 400 metres quadrats es veuen obligats a tancar i els que tinguin una superfície inferior a aquesta xifra podran continuar oberts. No obstant, els comerços no essencials hauran d'abaixar la persiana els caps de setmana. Això ha provocat dures crítiques del sector, ja que aquestes mesures arriben a l'inici de la campanya de rebaixes (vegeu el desglossament).

Quant als centres educatius, el retorn a les aules està previst per dilluns vinent (vegeu més informació a la pàgina 5).

LES MESURES QUE VIGEIXEN FINS AL DIA 17

MOBILITAT



Confinament municipal fins al **proper 17 de gener**, però amb les excepcions habituals: per anar a treballar; cuidar persones grans, menors i dependents; acudir a centres sanitaris, universitaris, docents i educatius; retorn al lloc de residència habitual; fer esport entre municipis limítrofs, i realització d'exàmens o proves oficials.

El **confinament del perímetre de Catalunya** es manté, així com el **toc de queda**, que s'aplica des de les 22.00 fins a les 06.00 hores.

REUNIONS



El nombre de persones en una reunió es limita a un màxim de **sis**, però es recomana evitar els espais tancats. Durant les festes de Nadal, es va permetre ampliar-lo fins a un màxim de deu persones.

HOSTALERIA



Bars i restaurants continuaran obrint per a **esmorzars de 7.30 a 9.30 i dinars de 13.00 a 15.30**. No podran servir sopars, només per emportar o a domicili. L'aforament és del 30% a l'interior i quatre persones per taula.

COMERÇ



Els comerços amb menys de 400 m² seguiran amb un aforament del 30 per cent, però han de tancar els caps de setmana i només podran obrir els essencials. Centres comercials i establiments de més de 400 m², tancats.

ESPORT



Tanquen gimnasos i equipaments esportius en espais tancats, amb l'excepció de les piscines. Només podran fer-se activitats esportives a l'aire lliure. S'ajornen les competicions a excepció de les professionals.

EDUCACIÓ



El retorn a les aules serà l'**11 de gener** però se suspèn les extraescolars.

CULTURA



No hi ha canvis i l'aforament està limitat al **50%**. No es podrà anar a actes culturals a un altre municipi.

CERIMONIES



Sense canvis tampoc en les mesures relatives als centres de culte. L'aforament continua restringit al **30%** amb un límit de mil persones.

REACCIONS

Els sectors afectats critiquen les noves mesures del Govern

■ L'hostaleria, el turisme i el comerç han criticat durament les noves mesures de la Generalitat per frenar l'augment de casos de coronavirus a Catalunya.

Així, el turisme va assegurar que les restriccions han provocat que es cancel·lessin les reserves que hi havia per a aquestes dos setmanes i que els hotels es veuran obligats a tancar per les restriccions a la mobilitat.

De la mateixa manera, els comerciants denuncien que són un "tancament encobert"

i asseguren que si les mesures s'allarguen més de deu dies serà un "desastre total" per al sector, mentre que d'altres assumeixen les limitacions amb resignació (vegeu SEGRE d'ahir).

Així mateix, el confinament municipal impedirà que els establiments rebuin clients d'altres localitats. De fet, les restriccions a la mobilitat també han provocat crítiques dels consells, i el Sobirà i el Jussà van reclamar dimarts que es permetin desplaçaments a nivell comarcal.



Imatge del dispositiu de vacunació a la residència Mas Vell d'Agramunt.



A l'Arnau es van vacunar ahir 200 professionals.



A la residència C...

Vacunades ja 2.717 persones a Lleida i el Pirineu

Ahir, festiu, es van administrar a 200 professionals de l'Arnau || Positius el 66% d'usuaris de la residència de Solsona

S.E./X.R.

LLEIDA | Dos-cents professionals de l'Arnau de Vilanova van rebre ahir la primera dosi de la vacuna de Pfizer-BioNTech, malgrat ser festiu (hi ha 445 vacunats), i ja són 2.717 les persones immunitzades a la província. Fins al dia 5 s'havien vacunat 2.517 persones, 2.020 al pla (1.052 de residències) i 497 a l'Alt Pirineu i Aran (280). Així mateix, l'ICS va informar que a les 9.30 h d'ahir hi havia 190 professionals de l'hospital

Santa Maria vacunats, 120 de l'Atenció Primària de Lleida i 18 de la del Pirineu, que sumen 773 dels 1.717 que han sol·licitat vacunar-se.

Les vacunes van arribar ahir a la residència Mas Vell d'Agramunt. Dimarts es va vacunar al geriàtric de Bellver de Cerdanya i a la residència Ca la Cileta del Palau d'Anglesola. En aquest municipi també es van vacunar les dos treballadores municipals de neteja. **Avui es vacunarà a la residència Fiella de Trepç**

Aragonès diu que tancar les escoles tindria efectes “devastadors”

Igual que Educació, considera que hi hauria nens desatesos || González-Cambray ratifica el reinici del curs dilluns que ve i les PCR d'auto mostra a docents



Alumnes i docents han hagut de portar mascareta des del primer dia de curs i prendre més mesures de prevenció.

S.E.
LLEIDA | La Generalitat va ratificar ahir que el curs escolar es reprendrà dilluns, dia 11, tal com ja havia anunciat, malgrat que una vintena d'experts sol·liciten que es retardi l'inici presencial de les classes per l'expansió de la pandèmia i perquè la variant britànica és més contagiosa entre la població infantil. El vicepresident de la Generalitat amb funcions de president, Pere Aragonès, va argumentar que “aquesta pandèmia també té uns efectes socials sobre la desigualtat i el tancament d'escoles a Catalunya produiria uns efectes des del punt de vista social devastadors, perquè els nens tenen el dret a l'educació”. “Si tanques les escoles, però segueixen les obligacions laborals, centenars de milers de famílies es trobaran amb una dificultat i això vol dir nens desatesos. i els nens són la prioritat d'aquest govern”, va subratllar.

Per la seua part, el director general de Centres Públics, Josep González-Cambray, va dir que “respectem tots els punts de vista dels experts”, però va recordar que “els mateixos experts deien que no havíem d'obrir les escoles al setembre, però fa quatre mesos que estan obertes i el noranta-cinc per cent dels alumnes en els moments més àlgids de l'anterior onada van poder anar a classe”.

“Per tant, les escoles han d'estar obertes”, va concloure,

i va incidir que “és un èxit col·lectiu, compartit, i gràcies a tots els professionals de l'educació el dia 11 obriran les escoles i instituts d'aquest país”. Va assenyalar que els centres obriran dilluns “amb màxima prudència” i va recalcar que l'escola “no actua com a amplificadora” de la transmissió i va dir que en un setanta-quatre per cent de les classes que han estat confinades no hi ha hagut contagis. Va afegir que per atallar l'actual alta transmissibilitat del coronavirus “estem portant totes les mesures possibles als centres,

en la línia del que s'aplica als països on millor funcionen”.

Sobre si les escoles tancaríen en cas d'un nou confinament domiciliari, va afirmar que en cas de produir-se estudiarien com procedir, tenint en compte que les escoles han de ser “l'últim” a tancar. Va considerar que els beneficis “superen els riscos” i creu que “no hi ha alternativa que estiguin obertes per una tema d'equitat i qualitat educativa”.

El director general va recordar que es faran cribratges amb PCR a 170.000 docents de 5.130

centres entre dilluns i el dia 29 a través d'automostres, que després es remetran al laboratori. Va dir que els professors hauran rebut formació de com recollir la mostra a través d'un frotis nasal.

L'objectiu és detectar possibles positius asimptomàtics i tallar cadenes de transmissió. La primera setmana es faran proves en el 45% de centres, la segona en el 35 per cent i la tercera en el 20%.

Les classes en l'inici del segon trimestre seran presencials a Infantil, Primària i ESO, híbrides

L'APUNT

Una vicerectora de la UdL demana ajornar les classes presencials

La vicerectora d'Estudiantat, Montserrat Rué, és una de les signants de la carta que demana al Govern retardar el reinici de les classes presencials. Rué defensa que proposen “actuar ara per evitar conseqüències no desitjades en les properes setmanes”. Argumenta que hi ha hagut concentracions familiars en pocs dies, que a Catalunya el risc de rebrot ha augmentat un 55% des de mitjans de desembre i que l'impacte de Cap d'Any i Reis no es coneixerà, per

la qual cosa creu que “seria prudent retardar la tornada uns dies, avaluar com evoluciona la pandèmia i decidir”. Subratlla que a aquesta situació s'afegeix que les baixes temperatures incrementen el risc d'infeccions respiratòries i que la variant britànica “segurament és entre nosaltres”. Apunta que en els últims 14 dies la incidència de Covid acumulada ha crescut també entre els menors de quinze anys i recorda que a Alemanya els col·legis estaran tancats fins al febrer.

EXTRAESCOLARS

Les noves mesures només permeten les extraescolars que organitzi el col·legi i amb el grup bombolla

a Batxillerat (com a màxim un 50% telemàtiques) i a la universitat, online totes les teòriques. Les noves restriccions per frenar l'expansió del virus només permeten les activitats extraescolars que es facin en els mateixos centres educatius i amb els grups estables de convivència, organitzades pels col·legis, les associacions de pares o les seccions esportives.

Els centres de formació d'adults i les escoles oficials d'idiomes han d'adoptar mesures per reduir l'assistència presencial dels seus alumnes.

(on un brot de Covid va causar 61 morts) i als dos centres de Tàrraga.

D'altra banda, a la residència de Solsona un 66% d'usuaris han donat positiu. Hi ha 57 contagis entre els grans (7 més) i almenys 16 casos d'empleats. Avui està previst fer PCR als usuaris que han donat negatiu al test d'antígens i al personal. També s'està incorporant nous treballadors. En aquest centre hi ha hagut 3 morts pel brot. A més, 22 avis de la residència Mare Janer de Cervera ja han superat la Covid i s'han traslladat a la zona verd amb els 18 que no es van encomanar. Hi ha 4 usuaris a la zona groga, que han superat el virus però han d'estar 14 dies confinats després de tornar de l'hospital. Dos continuen ingressats i queden 9 empleats de baixa. A causa del brot, que va afectar 50 persones, van morir 4 usuaris (3 per Covid i 1 per patologies prèvies).

En un altre ordre, les agències europea i americana del medicament desaconsellen retardar més de 42 dies la segona dosi de la vacuna, com plantegen Bèlgica, Alemanya o Anglaterra.

COMARQUES

www.segre.com/comarques

Alguaire destina 251.000 euros a renovar la travessia de l'N-230.

Fulleda inicia les obres per construir un consistori accessible i sostenible.

p. 13

p. 14

TEMPORAL FRED



C. SANS



X. SANTESMASSES



SEGRE



EDGAR ALDANA



AMADO FORROLLA

A l'esquerra, el riu de la Color de la Seu completament gelat ahir i els paisatges que el fred va deixar a la Segarra, l'Urgell, el Pla i Lleida ciutat.

Alt Àneu registra la temperatura més baixa de la història a la Península amb 34,1 sota zero

La va marcar ahir l'estació meteorològica del Clot de la Llança, a prop del Parc Natural de l'Alt Pirineu || La Diputació activa els protocols davant de l'episodi de fortes nevades previst a partir d'avui

MARÍA MOLINA

| ALT ÀNEU | L'estació meteorològica del Clot de la Llança, al municipi d'Alt Àneu, al Sobirà, va marcar ahir el rècord de temperatura mínima històrica a la península Ibèrica amb 34,1 graus sota zero. L'enclavament és al costat del Parc Natural de l'Alt Pirineu i és propietat de Baqueira Beret.

Segons el Servei Meteorològic de Catalunya (SMC), l'últim rècord es va registrar el 1956 a l'estany Gento, al Jussà, amb 32 graus sota zero.

L'explicació, segons els experts, és que es troba en una

fondalada on es forma una espècie de piscina d'aire en la qual s'acumula el fred. Aquesta és la raó per la qual en punts més alts com la Pica d'Estats (3.143 metres) *només* es van assolir els 18 sota zero.

Val a recordar que l'estació d'esquí de Port Ainé va assolir dilluns la temperatura més gèlida d'Espanya en els registres de l'Agència Estatal de Meteorologia, amb 13 graus sota zero, i la va seguir Baqueira Beret, amb 12,8 graus negatius.

Totes les capitals de comarca van estar ahir sota zero. Al Pont de Suert van arribar a 11

graus negatius, 9 a Sort i 8 a la Seu (vegeu el desglossament). La situació es mantindrà avui encara que les temperatures pujaran algunes dècimes.

Per la seua part, la Diputació ha activat el protocol de viabilitat hivernal davant de la previsió del Centre de Coordinació Operativa de Catalunya (CECAT) d'un possible episodi extraordinari de nevades que poden afectar les comarques del pla de Lleida des d'avui a la tarda fins al dissabte 9.

L'objectiu és mobilitzar mitjans extraordinaris per a la prevenció i neteja de gel i neu de les

carreteres. Amb aquesta finalitat ha subministrat 950 tones de potassa a 25 entitats municipals entre ajuntaments i consells. Hi haurà 20 equips repartits en tres zones formats per 13 camions amb pala llevaneu, 5 tractors habilitats, una motonivelladora i un vehicle 4x4 també amb llevaneu. L'operatiu afecta Segrià, Garrigues, Pla, Urgell, Noguera i Segarra.

Segons l'Agència Estatal de Meteorologia (Aemet), aquest podria ser un dels episodis de neu més extensos dels últims anys, comparable al temporal que es va registrar el 2001.

TEMPERATURES

| LOCALITAT | °C |
|-------------------|--------|
| Clot de la Llança | -34,1° |
| Pica d'Estats | -18° |
| El Pont de Suert | -11° |
| Vielha | -10° |
| Sort | -9° |
| La Seu | -8° |
| Mollerussa | -5° |
| Lleida | -5° |

POLÍTICA 14-F



AMADO FORROLLA



AMADO FORROLLA



AMADO FORROLLA



D'esquerra a dreta, JxCat, ERC, Cs, PDeCAT i PSC presentant ahir les seues candidatures per al 14-F davant de la junta electoral provincial de Lleida.

Llistes ja tancades amb la incògnita de si la Covid permetrà el 14-F

| LLEIDA | Els principals partits van presentar ahir les seues candidatures per a les eleccions al Parlament del proper 14 de febrer davant de la junta electoral provincial. De moment, es manté la incògnita de si la Covid permetrà celebrar

els comicis i les dos dates clau són el 15 i 29 de gener, quan es decidirà si es mantenen les eleccions. De moment, JxCat, PDeCAT, ERC, Cs, PSC, PP i CUP ja han registrat les seues llistes. JxCat va explicar que han recollit 3.336 avals a

la província, 10 vegades més que el que necessitaven per poder presentar-se. Heidi Hernández, metge anestesista de l'hospital Arnau de Vilanova, serà la número 3 de Cs i acompanyarà Jorge Soler i Javier Rivas.

FESTES TRADICIÓ



AMADO FORROLLA

Torrefarrera. La sala social del consistori va acollir una recepció i entrega de regals amb format estàtic.



AJUNTAMENT DE VILALLER

Vilaller. El local social del municipi va acollir dimarts una recepció estàtica dels Reis Mags a la qual van assistir els petits del poble.

La cavalcada matutina de Torrefarrera es transforma en una recepció estàtica

REDACCIÓ

[TORREFARRERA] Els Reis Mags no descansen. Després de passar-se tot dimarts a la nit repartint joguets, ahir van fer acte de presència en la tradicional cavalcada matutina del dia 6 de Torrefarrera, malgrat que aquesta

vegada, a causa de la pandèmia del coronavirus, l'acte va tenir un format diferent. Així, la sala social de l'ajuntament va acollir una recepció i entrega de regals estàtica per part de Ses Majestats per la qual van passar desenes de nenes i nens,

complint totes les normes sanitàries estipulades com la neteja de mans i l'ús de mascaretes. Així mateix, totes les famílies que es van atansar ahir fins a la sala social van haver de reservar hora prèviament per evitar possibles aglomeracions.



AJUNTAMENT DE TREMP

Tremp. Amb un escenari per a cada rei mag. D'aquesta manera van rebre Ses Majestats la canalla de Tremp al pavelló del Casal.

LOTERIA

| 0 | | 1 | | 2 | | 3 | | 4 | | 5 | | 6 | | 7 | | 8 | | 9 | |
|----------------------|---------------|----------------------|---------------|----------------------|---------------|----------------------|---------------|----------------------|---------------|----------------------|---------------|----------------------|---------------|----------------------|---------------|----------------------|---------------|----------------------|---------------|
| Números | Euros/Billete | Números | Euros/Billete | Números | Euros/Billete | Números | Euros/Billete | Números | Euros/Billete | Números | Euros/Billete | Números | Euros/Billete | Números | Euros/Billete | Números | Euros/Billete | Números | Euros/Billete |
| 03400..... | 1.200 | 03401..... | 1.000 | 03402..... | 1.000 | 03403..... | 1.000 | 03404..... | 1.200 | 03405..... | 1.000 | 03406..... | 1.000 | 03407..... | 1.600 | 03408..... | 1.000 | 03409..... | 1.000 |
| 03410..... | 1.200 | 03411..... | 1.000 | 03412..... | 1.000 | 03413..... | 1.000 | 03414..... | 1.200 | 03415..... | 1.000 | 03416..... | 1.000 | 03417..... | 1.200 | 03418..... | 2.000 | 03419..... | 1.000 |
| 03420..... | 1.200 | 03421..... | 1.000 | 03422..... | 1.000 | 03423..... | 1.000 | 03424..... | 1.600 | 03425..... | 1.000 | 03426..... | 1.000 | 03427..... | 1.200 | 03428..... | 1.400 | 03429..... | 1.000 |
| 03430..... | 1.200 | 03431..... | 1.000 | 03432..... | 2.000 | 03433..... | 1.000 | 03434..... | 1.200 | 03435..... | 7.100 | 03436..... | 750.000 | 03437..... | 7.300 | 03438..... | 1.000 | 03439..... | 1.000 |
| 03440..... | 1.200 | 03441..... | 1.400 | 03442..... | 1.000 | 03443..... | 1.000 | 03444..... | 1.200 | 03445..... | 1.000 | 03446..... | 1.000 | 03447..... | 1.200 | 03448..... | 1.000 | 03449..... | 1.000 |
| 03450..... | 1.200 | 03451..... | 1.000 | 03452..... | 1.000 | 03453..... | 1.000 | 03454..... | 1.200 | 03455..... | 1.000 | 03456..... | 1.000 | 03457..... | 1.200 | 03458..... | 1.000 | 03459..... | 1.000 |
| 03460..... | 1.200 | 03461..... | 1.000 | 03462..... | 1.000 | 03463..... | 1.000 | 03464..... | 1.200 | 03465..... | 1.000 | 03466..... | 1.000 | 03467..... | 1.200 | 03468..... | 1.000 | 03469..... | 1.400 |
| 03470..... | 2.200 | 03471..... | 1.000 | 03472..... | 1.000 | 03473..... | 1.000 | 03474..... | 1.200 | 03475..... | 1.000 | 03476..... | 1.000 | 03477..... | 1.200 | 03478..... | 1.000 | 03479..... | 1.000 |
| 03480..... | 1.200 | 03481..... | 1.000 | 03482..... | 1.000 | 03483..... | 1.000 | 03484..... | 1.200 | 03485..... | 1.000 | 03486..... | 1.000 | 03487..... | 1.200 | 03488..... | 1.000 | 03489..... | 1.000 |
| 03490..... | 1.200 | 03491..... | 2.000 | 03492..... | 1.000 | 03493..... | 1.000 | 03494..... | 1.200 | 03495..... | 1.000 | 03496..... | 1.000 | 03497..... | 1.200 | 03498..... | 1.000 | 03499..... | 1.000 |
| 05500..... | 1.200 | 05501..... | 1.000 | 05502..... | 1.000 | 05503..... | 1.000 | 05504..... | 1.200 | 05505..... | 1.000 | 05506..... | 1.000 | 05507..... | 1.600 | 05508..... | 1.000 | 05509..... | 1.000 |
| 05510..... | 1.200 | 05511..... | 1.000 | 05512..... | 1.000 | 05513..... | 1.000 | 05514..... | 1.200 | 05515..... | 1.000 | 05516..... | 1.000 | 05517..... | 1.200 | 05518..... | 1.000 | 05519..... | 1.000 |
| 05520..... | 1.200 | 05521..... | 2.000 | 05522..... | 1.000 | 05523..... | 1.000 | 05524..... | 1.600 | 05525..... | 1.000 | 05526..... | 1.000 | 05527..... | 1.200 | 05528..... | 1.400 | 05529..... | 1.000 |
| 05530..... | 1.200 | 05531..... | 1.000 | 05532..... | 1.000 | 05533..... | 1.000 | 05534..... | 1.200 | 05535..... | 1.000 | 05536..... | 1.000 | 05537..... | 1.200 | 05538..... | 1.000 | 05539..... | 1.000 |
| 05540..... | 1.200 | 05541..... | 1.400 | 05542..... | 1.000 | 05543..... | 1.000 | 05544..... | 1.200 | 05545..... | 1.000 | 05546..... | 1.000 | 05547..... | 1.200 | 05548..... | 1.000 | 05549..... | 1.000 |
| 05550..... | 1.200 | 05551..... | 1.000 | 05552..... | 1.000 | 05553..... | 1.000 | 05554..... | 1.200 | 05555..... | 1.000 | 05556..... | 1.000 | 05557..... | 1.200 | 05558..... | 1.000 | 05559..... | 1.000 |
| 05560..... | 1.200 | 05561..... | 1.000 | 05562..... | 1.000 | 05563..... | 1.000 | 05564..... | 1.200 | 05565..... | 1.000 | 05566..... | 1.000 | 05567..... | 1.200 | 05568..... | 1.000 | 05569..... | 1.400 |
| 05570..... | 3.200 | 05571..... | 1.000 | 05572..... | 1.000 | 05573..... | 1.000 | 05574..... | 1.200 | 05575..... | 1.000 | 05576..... | 1.000 | 05577..... | 1.200 | 05578..... | 1.000 | 05579..... | 1.000 |
| 05580..... | 1.200 | 05581..... | 1.000 | 05582..... | 1.000 | 05583..... | 1.000 | 05584..... | 1.200 | 05585..... | 1.000 | 05586..... | 1.000 | 05587..... | 250.200 | 05588..... | 1.000 | 05589..... | 1.000 |
| 05590..... | 1.200 | 05591..... | 1.000 | 05592..... | 1.000 | 05593..... | 1.000 | 05594..... | 1.200 | 05595..... | 1.000 | 05596..... | 1.000 | 05597..... | 1.200 | 05598..... | 1.000 | 05599..... | 1.000 |
| 19500..... | 1.200 | 19501..... | 1.000 | 19502..... | 1.000 | 19503..... | 1.000 | 19504..... | 1.200 | 19505..... | 1.000 | 19506..... | 1.000 | 19507..... | 1.600 | 19508..... | 1.000 | 19509..... | 1.000 |
| 19510..... | 1.200 | 19511..... | 1.000 | 19512..... | 1.000 | 19513..... | 1.000 | 19514..... | 1.200 | 19515..... | 1.000 | 19516..... | 1.000 | 19517..... | 1.200 | 19518..... | 1.000 | 19519..... | 1.000 |
| 19520..... | 1.200 | 19521..... | 2.000 | 19522..... | 1.000 | 19523..... | 1.000 | 19524..... | 1.600 | 19525..... | 1.000 | 19526..... | 1.000 | 19527..... | 1.200 | 19528..... | 1.400 | 19529..... | 1.000 |
| 19530..... | 1.200 | 19531..... | 1.000 | 19532..... | 1.000 | 19533..... | 1.000 | 19534..... | 1.200 | 19535..... | 1.000 | 19536..... | 1.000 | 19537..... | 1.200 | 19538..... | 1.000 | 19539..... | 1.000 |
| 19540..... | 1.200 | 19541..... | 1.400 | 19542..... | 1.000 | 19543..... | 1.000 | 19544..... | 1.200 | 19545..... | 1.000 | 19546..... | 1.000 | 19547..... | 1.200 | 19548..... | 1.000 | 19549..... | 1.000 |
| 19550..... | 1.200 | 19551..... | 1.000 | 19552..... | 1.000 | 19553..... | 1.000 | 19554..... | 1.200 | 19555..... | 1.000 | 19556..... | 1.000 | 19557..... | 1.200 | 19558..... | 1.000 | 19559..... | 1.000 |
| 19560..... | 1.200 | 19561..... | 1.000 | 19562..... | 1.000 | 19563..... | 1.000 | 19564..... | 1.200 | 19565..... | 1.000 | 19566..... | 1.000 | 19567..... | 1.200 | 19568..... | 1.000 | 19569..... | 13.400 |
| 19570..... | 2.000.000 | 19571..... | 13.000 | 19572..... | 1.000 | 19573..... | 1.000 | 19574..... | 1.200 | 19575..... | 1.000 | 19576..... | 1.000 | 19577..... | 1.200 | 19578..... | 1.000 | 19579..... | 1.000 |
| 19580..... | 1.200 | 19581..... | 1.000 | 19582..... | 1.000 | 19583..... | 1.000 | 19584..... | 1.200 | 19585..... | 1.000 | 19586..... | 1.000 | 19587..... | 1.200 | 19588..... | 1.000 | 19589..... | 1.000 |
| 19590..... | 1.200 | 19591..... | 1.000 | 19592..... | 1.000 | 19593..... | 1.000 | 19594..... | 1.200 | 19595..... | 1.000 | 19596..... | 1.000 | 19597..... | 1.200 | 19598..... | 1.000 | 19599..... | 1.000 |
| Terminaciones | | Terminaciones | | Terminaciones | | Terminaciones | | Terminaciones | | Terminaciones | | Terminaciones | | Terminaciones | | Terminaciones | | Terminaciones | |
| 3350..... | 3.700 | 491..... | 1.000 | 432..... | 1.000 | 173..... | 1.000 | 24..... | .600 | 835..... | 1.000 | 3156..... | 3.500 | 07..... | .600 | 418..... | 1.000 | 159..... | 1.000 |
| 010..... | 1.200 | 521..... | 1.000 | 672..... | 1.000 | | | 4..... | .200 | 935..... | 1.000 | 436..... | 1.000 | 7..... | .200 | 918..... | 1.000 | 69..... | .400 |
| 570..... | 2.200 | 741..... | 1.400 | | | | | | | | | 926..... | 1.000 | | | 28..... | .400 | | |
| 70..... | 1.200 | 41..... | .400 | | | | | | | | | 936..... | 1.000 | | | | | | |
| 0..... | .200 | | | | | | | | | | | | | | | | | | |

ESTE SORTEO PONE EN JUEGO 700.000.000 DE EUROS EN PREMIOS

Cercle



Què és Cercle? Un punt de trobada entre lectors i telespectadors de SEGRE i Lleida TV.

També ens pots trobar al programa *Cafeïna* de Lleida TV.

Com participar-hi? Tria la secció que més t'agradi i envia'ns fotos, felicita un familiar o amic, participa i guanya en concursos... i fins i tot pots ser el protagonista del reportatge que tu mateix ens proposis. Les felicitacions s'han d'enviar amb 3 dies d'antelació a la data de la seva publicació, com a mínim, acompanyades de la identificació de la persona que les envia (nom, adreça, DNI i telèfon de contacte).

✉ c/del Riu, 6. 25007 Lleida

☎ Fax: 973 246 031

@ cercle@segre.com

🌐 www.segre.com

Participa-hi i guanya: Pobles de Lleida



Descobreix-nos els pobles de Lleida enviant fotos a cercle@segre.com, al c/ del Riu, 6 de Lleida o pujant-les al web o a Instagram amb el hashtag #cerclelectura fins a l'11 de gener. Podràs guanyar una de les tres estades a l'Hotel Terradets, més un passeig en caiac gràcies a Zenith Aventura.

Bases i imatges a segre.com/cercle



El guanyador es publicarà el 12 de gener.

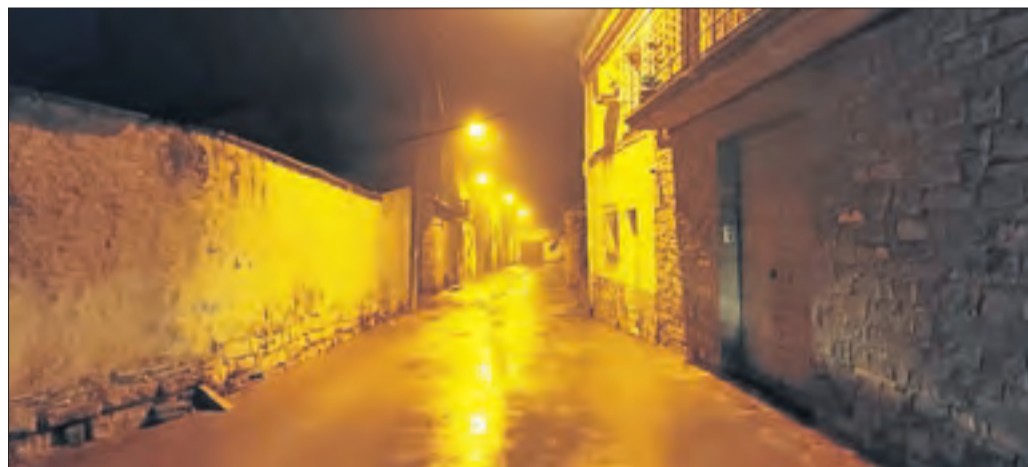
Amb la col·laboració d'Hotel Terradets i Zenith Aventura



La Pobla de Segur. L'acabada de renovar estació de tren del poble del Pallars Jussà. Salva Gili.



Artesa de Segre. Imatge dels porxos de la plaça Major d'aquest poble de la Noguera. Carme Pla.



Altet. El Josep Regí comparteix amb *Cercle* una bonica imatge nocturna d'aquesta localitat integrada al municipi de Tàrrega, a la comarca de l'Urgell.

Aniversari



El **Javier** avui fa 13 anys i tots li desitgem moltíssimes felicitats! Que passis un dia molt divertit.

La foto del lector



'**Viatge a Magicolàndia**' és l'espectacle que el lleidatà Xema Solé ha representat amb gran èxit a Montornès del Vallès.



Raimat. "Descobrint l'entorn del nostre municipi", diu la Rosa M. Altés, que ha aprofitat el confinament per visitar aquesta entitat municipal descentralitzada de Lleida.

LITERATURA GUARDONS

Barbal guanya el Pla i el dedica a Tremp

L'escriptora pallaresa obté el premi amb 'Tàndem', una història en la qual els personatges "tenen ganes de disfrutar la llibertat" || La novel·la 's'allunya' de la muntanya i s'ambienta a Barcelona

| BARCELONA | L'escriptora de Tremp Maria Barbal va guanyar ahir el 53 Premi Josep Pla de prosa en català amb *Tàndem*, una "història de felicitat" que es va presentar sota el títol *Cançó de solveig* i el pseudònim Lluís Coves. La novel·la es publicarà el 3 de febrer en català i el 17 en castellà editada per Destino. Al recollir el premi, Barbal va explicar que l'obra parteix de quan un home i una dona es coneixen i prenen consciència "de tot el que els té atrapats" i lluiten per recuperar l'espontaneïtat. Va subratllar que la novel·la explora la capacitat humana de desterrar la rutina i deixar-se portar per

EMOTIU HOMENATGE

Molt emocionada, va recordar família, amics i veïns de la capital del Pallars, "que han patit molt"

la vida: "Potser pedalaran junts i formaran un tàndem", en una història ambientada a la Barcelona actual. L'escriptora va assegurar que feia anys que no es presentava a cap premi, però que estava feliç d'haver-ho fet al Josep Pla (al qual optaven 60 originals), i va dedicar el guardó a família, amics i els habitants de Tremp, que "han patit molt últimament". En aquest sentit va dir que li venia de gust optar al Pla i fer-ho amb aquesta llibertat que també busquen els protagonistes de la novel·la. "Hi



Najat El Hachmi i Maria Barbal, després de recollir els premis Nadal i Josep Pla, respectivament.

ha un paral·lelisme amb aquesta concessió", va afirmar i va afegir que ja en té llesta una altra, que espera que es publiqui el 2022. Preguntada sobre el confinament, va assenyalar

que s'havia dedicat a reprendre obres ja iniciades i les ha avançat, però que no ha estat el cas de la guanyadora del Pla. Barbal es va donar a conèixer amb *Pedra de tartera* a mitjans dels

80, que va obrir un cicle amb el Pallars com a punt de referència i del qual també formen part *Mel i metzines*, *Càmfora*, *Escrivia cartes al cel*, *País íntim* i el més recent *A l'amic escocès*.

'Los lunes nos querrán', de Najat El Hachmi, obté el Nadal

■ En una vetllada atípica a causa de la Covid, que va impedir celebrar el tradicional sopar del dia de Reis, l'escriptora catalana d'origen marroquí Najat El Hachmi va guanyar el 77 Premi Nadal amb la novel·la *Los lunes nos querrán*, de forma que ambdós guardons literaris van recaure en dones. Igual que l'obra de Barbal, la novel·la també versa sobre la llibertat, en aquest cas de dos joves de famílies musulmanes i "la recerca de la seua llibertat tant a nivell familiar com laboral". Va explicar que ha volgut mostrar aquest contrast familiar de les protagonistes, amb una família més tradicional que exerceix una "pressió brutal" sobre la filla i una altra de més oberta en aparença, però també la pressió que pateix més enllà de la família, com és el cas del masclisme i la precarietat laboral. El premi porta el nom del lleidatà Eugenio Nadal, redactor en cap en els primers números de *Destino* i que va morir de leucèmia el 1944 amb només 28 anys.

JAVIER DE CASTRO

Ritme i energia estivals

Indicats per a aquestes dates hivernals han resultat els dos concerts oferts per Vermouth Flames que, sota l'inequívoc títol *Rockin' Christmas*, han fet oposicions guanyadores per convertir-se en clàssics nadalencs de la nostra ciutat. No en va la formació que componen Benjamí Felip, Brauli Navarro, Gregori Satorres, Óscar Gutiérrez Guti i Joan Andreu, acostumats a bregar amb tota mena de sons afroamericans, amb el rock&roll i rhythm'n'blues com a estandards preferits, han conjuntat per a aquesta ocasió un espectacle igual de fresc i optimista que tots els seus, encara que tirant en aquesta oportunitat assenyalada de clàssics de

l'anomenat American Christmas Songs Book, encara que en versió swing i rockera.

Així, van sonar, entre algunes més, tonades arxiconegudes com *Jingle Bells*, *White Christmas*, *Silent Night*, *The Most Wonderful Time*, *Christmas Song*, *Blue Christmas*, *The Man With The Bag*, *Santa Is Coming To Town*, *Jingle Bells Rock*, *Let It Snow* o *The Most Wonderful Time Of The Year* de la pel·li *Sol a casa*.

Com era d'esperar, els Vermouth Flames van aconseguir donar la volta a totes, inflant-les, per fer-les seues, de la seua energia i ritme habituals, encara que mantenint-les absolutament reconeixibles,



Un moment de l'actuació a l'Auditori.

per no despistar ni el públic del Jazz Tardor i ni l'habitualment més pluridisciplinari del Cafè de l'Escorxador, que van gaudir d'aquests clàssics nadalencs ianquis de tota la vida a banda d'alguna perleta més contemporània.

El xou, ple de dinamisme, es va concretar en un tres i no res,

ateses l'energia i la vitalitat que els cinc músics van imprimir al seu treball rockabil·ler, deixant tots els presents de les dos actuacions, després del tancament de *Wonderful World*, amb el cos i l'ànima al màxim per enfrontar-nos a aquest futur encara incert que ens espera en els propers mesos d'aquest nou any.

críticademúsica

JAVIER DE CASTRO

SWING

Concert: Vermouth Flames.
Lloc: Auditori Enric Granados / Cafè de l'Escorxador.
Dates: 8 i 25 de desembre del 2020.



VIDAL VIDAL || DIA DE REG

Pluja d'hormones

Un any atziac com aquest 2020, que per sort aviat (no hi ha mal que duri un segle) dissoldrem en l'oblit que tot ho cura, o gairebé tot, com l'ibuprofèn, i que s'ha revelat tan nociu per als tres pilars de l'existència humana, segons el cànon filosòfic establert en 1967 per Cristina y los Stop (segur que els més vells de la tribu encara recorden allò de "Tres cosas hay en la vida: salud, dinero y amor"), víctima la tercera d'una particular devastació causada per la pandèmia, tal com demostra l'increment d'un 26% de separacions matrimonials a Lleida respecte del mateix període de l'exercici anterior, a conseqüència del confinament primaveral, en concret uns 200 divorcis, això són dos centenars d'històries d'amor acabades en raons, com el rosari de l'aurora o la fira de Flix, que només hi va quedar un canyís, anava dient que un any tan nefast per als afers del cos, de la butxaca i sobretot del cor no podia acomiadar-se d'una altra manera que amb la mort del cantant romàntic per excel·lència, potser l'últim de debò, Armando Manzanero. Als 86, per culpa del virus. De talla menuda que denotava la genètica maia (nascut a Mérida, península del Yucatán, on tres dècades



Les lletres de Manzanero eren monotemàtiques, sentimentalisme edulcorat, pur almívar passional

enrere vaig poder constatar com se l'ido-latrava, igual que a Los Panchos, que també eren de per allí), aspecte desvalgut i veu una mica esquerdada, aquell mexicà universal va compondre i interpretar 400 cançons, quasi totes boleros. Les melodies evocaven sovint Chopin o Txaikovski i altres grans noms del romanticisme musical del XIX. Les lletres eren monotemàtiques, d'un sentimentalisme edulcorat, pur almívar passional, des del seu primer disc, publicat en 1967 amb un títol que era tota una declaració d'intencions, i emocions, *A mi amor... con mi amor*, i això que l'home ja tenia 33 anys, una edat per començar a estar sobre avis o directament escamat en relació a determinades efusions afectives.

Si, tal vegada afectives en excés, sensibles, fregant la cursileria, però no menys efectives, si el seu propòsit era commoure els oients o balladors en parella més vulnerables a les sagetes de Cupid. Si m'ho permeten, el pròxim dia esbossaré una espècie d'anàlisi de textos, començant per la planyívola *Esta tarde vi llover*, que equipara humitat atmosfèrica amb humitat íntima. Xàfec d'hormones inherents a l'enamorament com dopamina, serotonina i oxitocina. Melancolia a raig.

DIJOUS, 7 DE GENER DEL 2021

privat

De gala per a la vacuna

Ens comenten alguns responsables de residències de Lleida que la vacunació ha estat rebuda com un excel·lent regal de Reis entre els usuaris i que una gran majoria es posaven les millors gales per rebre la primera dosi. També que volien fer-se una foto per enviar-la als seus familiars i immortalitzar així el final del malson que tots vivim, però molt especialment la gent gran.

Cava tot i el poc premi

Més que agraïts estem amb l'empleada de l'estanc del barri dels Magraners que es va desplaçar des de Mollerussa fins a aquest barri lleidatà al saber que havia venut un dècim del segon premi de la Loteria del Nen d'ahir, agraiat amb 75.000 euros. I ho va celebrar amb cava per a la foto.

la imatge del dia

Pessic del Nen a Lleida

Un dècim del segon premi als Magraners, a la foto, i diversos dècims del tercer a Lleida capital i Les van deixar almenys 400.00 euros a Lleida, en un sorteig del Nen en el qual les comarques de Ponent estan sempre de sort.

l'ascensor



Maria Barbal

Flamant guanyadora del Josep Pla de novel·la atorgat ahir a la nit, amb homenatge als morts a Tremp. El Nadal va ser per a Najat El Hachmi.



Mercè Cabrera

Personifiquem en aquesta treballadora d'un estanc dels Magraners els pessics de la loteria del Nen que ahir van rebre Lleida ciutat i Les, a Aran.



Kamala Harris

Els demòcrates de Biden s'atansen al control del Senat dels EUA amb els escons de Geòrgia. La balança la decantarà la seua vicepresidenta.



A. Dobrowolski

El jutge ha ordenat l'ingrés a la presó provisional de l'exesposa de Josep Maria Mainat per haver trencat de nou l'ordre d'allunyament.



AMADO FORROLLA

Productes de proximitat dels nostres pagesos i ramaders, sense intermediaris



bonarea.com



bonarea